

## Karta rejestracyjna ucznia na rok szkolny 20.... /20....

Klasa/Grade: .....

Imię/First Name: .....

Nazwisko/Last name:.....

Data i miejsce urodzenia/DOB:

Dzień/Day:

.....Miesiąc/Month:.....Rok/Year:.....

Miejsce urodzenia/Place of

birth:.....

Imiona i nazwiska rodziców/Parenst names:

.....

.....

Adres zamieszkania/Address:.....

.....

E-mail/e-mail address: .....

Telefon kontaktowy podczas pobytu dziecka w szkole/Telephone contact during the school hours:

1.....

.....

2.....

.....

Dodatkowe telefony kontaktowe w razie nagłego wypadku/Additonal emergency

contact:.....

.....

Dodatkowe informacje o stanie zdrowia dziecka/Alergie dziecka/Allergies or other relevant comments about the

childs health:.....

.....

.....

.....

☐ Wyrażam zgodę na użytkowanie mojego telefonu komórkowego do grupowych wiadomości (w razie odwołanych zajęć, ważnych powiadomień)./I agree to include my cph number in the group messages from the school.

☐

Wyrażam zgodę na fotografowanie mojego dziecka oraz na wykorzystywanie tych zdjęć do celów szkolnych (strona internetowa „Ogniwo”, facebook, ulotki, itp)./I allow photography of my child and use of those pictures in school related media (website „Ogniwo”, facebook, fliers).

**Opłaty:**

☐

Zobowiązuję się uiścić opłatę za naukę mojego dziecka/dzieci, do każdej pierwszej soboty miesiąca.

Rozumiem, że za zwłokę w opłacie, szkoła będzie pobierała \$10 za każdy miesiąc zwłoki./ I agree to pay advance monthly tuition no later than the first Saturday of each month. Any late payments will incur a \$10 late payment penalty.

**Wolontariat/Dyżury/Voluntary work:**

☐

Każda rodzina zobowiązana jest do odpracowania niepłatnych godzin dla szkoły (przynajmniej 4 godziny na rodzinę na 1 dziecko albo 5 godzin w przypadku 2 i więcej dzieci)./ Each family is requested to perform volunteer work for „Ogniwo” (four hours for one child or five hours for two or more children).`.

☐

Dyżury pełnione przez rodziców według harmonogramu w czasie zajęć lekcyjnych (4 godziny 1 dziecko/5 godzin 2 dzieci) nie są zaliczane do wolontariatu./Any volunteer work performed during normal school hours will not be counted towards the four (in case of 1 child) or five-hour (in case of 2 or more kids) requirement.

☐

W razie gdy rodzic nie odrobi wolontariatu i dyżurów, pobierana będzie opłata \$20 od każdego dziecka za wolontariat i \$20 od każdego dziecka za dyżury./ If a family does not perform the requested amount of volunteer work, the family will be required to pay \$40 per child for the volunteer work.

**Znajomość statutu „Ogniwa”:**

☐

Oświadczam, że zapoznałam(em) się ze statutem organizacji “Ogniwo” oraz wiem jakie są władze, prawa i obowiązki rady szkoły./I am familiar with the Bylaws of „Ogniwo” and understand the nature and powers of the school board.

.....  
(podpis/dzień)

**Aplikacja \$25:**

**Data:**

**Podpis przyjmującego:**

Cash

Check #